

Lección 4

Objetivos de aprendizaje

- Esta lección ayudará a los niños a saber que el Espíritu Santo es la Tercera Persona Divina de la Santísima Trinidad.
- el Espíritu Santo participa en la obra de salvación de Dios.
- el Espíritu Santo sigue edificando a la Iglesia y haciéndola santa.

Materiales

Otras Escrituras sobre el Espíritu Santo

- Biblia (una por niño)

Actividad opcional: Bajo las alas del Espíritu

- Hoja de papel, marcador, papel carbón (uno por niño), perforadora de papel, 3 pulgadas de cuerda (una por niño), bolígrafos o lápices

Actividad opcional: Cuéntale al mundo sobre Jesús

- Cartulina (una por niño), tijeras para adultos, cinta adhesiva transparente, bolígrafos o lápices, marcador, música tradicional irlandesa (opcional)

Actividad opcional: Oración a la Santísima Trinidad

- Cartulina verde (una por niño), tijeras para niños, bolígrafos o lápices

Actividad adicional

- Además, tenga a mano copias de la Hoja de actividades 4A. Úselas después de la Sagrada Escritura y Nuestra Tradición Católica. Vaya a faithfusion.com para ver más actividades y recursos.



Credo de los Apóstoles

Diga a los niños que comenzarán la lección de hoy con el Credo de los Apóstoles. Explique que esta oración es un resumen de las creencias cristianas que se enseñan desde los tiempos de los primeros seguidores de Jesús.

- Pida a los niños que se pongan de pie y guarden silencio para la oración inicial.
- Comiencen con la Señal de la Cruz.
- Invite a los niños a rezar el Credo de los Apóstoles en voz alta.

Lección 4

Creo en el Espíritu Santo

Oremos

Credo de los Apóstoles

Creo en Dios, Padre Todopoderoso,
Creador del cielo y de la tierra.

Creo en Jesucristo, su único Hijo, Nuestro Señor,
que fue concebido por obra y gracia del Espíritu Santo,

nació de santa María Virgen,
padeció bajo el poder de Poncio Pilato,
fue crucificado, muerto y sepultado,
descendió a los infiernos,
al tercer día resucitó de entre los
muertos,

subió a los cielos
y está sentado a la derecha de Dios, Padre
todopoderoso.

Desde allí ha de venir a juzgar a vivos y muertos.

Creo en el Espíritu Santo,
la santa Iglesia católica,
la comunión de los Santos,
el perdón de los pecados,
la resurrección de la carne
y la vida eterna.

Amén.

—Misal Romano

Mi fe católica

El Credo de los Apóstoles es un resumen de nuestras creencias católicas.

➡ ¿Qué significa para ti cuando expresas estas creencias?

72

Información para el catequista

Desde antes del comienzo de los tiempos, el Espíritu de Dios flotaba sobre la creación, preparándola para el toque del Padre quien, al manifestar su Palabra, dio vida al universo. En el Antiguo Testamento, el Espíritu trae vida y amor. En el Nuevo Testamento, el Espíritu le da poder transformador a Jesús y luego a su Iglesia. En nuestra vida, el Espíritu Santo continúa su obra de crear y renovar. Por eso oramos: "Envía tu Espíritu y serán creadas todas las cosas y renovarás la faz de la Tierra". (CIC, 683–716, 1091–1112)

Mi fe católica

Lea en voz alta "Mi fe católica". Invite a voluntarios a responder la pregunta. También es posible que quiera compartir con el grupo su propia respuesta a la pregunta.

Lesson 4

I Believe in the Holy Spirit



Let Us Pray

The Apostles' Creed

I believe in God,
the Father almighty,
Creator of heaven and earth,
and in Jesus Christ, his only Son, our Lord,
who was conceived by the Holy Spirit,
born of the Virgin Mary,
suffered under Pontius Pilate,
was crucified, died and was buried;
he descended into hell;
on the third day he rose again from the dead;
he ascended into heaven,
and is seated at the right hand of God the Father
almighty; from there he will come to judge the
living and the dead.
I believe in the Holy Spirit,
the holy catholic Church,
the communion of Saints,
the forgiveness of sins,
the resurrection of the body,
and life everlasting. Amen.

— Roman Missal

My Catholic Faith

The Apostles' Creed is a summary of our Catholic beliefs.

➡ What does it mean to you when you express these beliefs?

Lesson 4

Learning Goals

This lesson will help the children know that

- the Holy Spirit is the Third Divine Person of the Blessed Trinity.
- the Holy Spirit participates in God's work of salvation.
- the Holy Spirit continues to build up the Church and make her holy.

Materials

More Scripture on the Holy Spirit

- Bibles (one per child)

Under the Wings of the Spirit Optional Activity

- Sheet of paper, marker, copy paper (one per child), hole-punch, 3-inch piece of string (one per child), pens or pencils

Tell the World about Jesus Optional Activity

- Construction paper (one piece per child); adult scissors; clear adhesive tape; pens or pencils; marker; straws or sticks; traditional Irish music (optional)

A Prayer to the Trinity Optional Activity

- Green construction paper (one piece per child), child scissors, pens or pencils

Additional Activity

- Also have available copies of Activity Master 4A. Use after Scripture and Our Catholic Tradition. Go to faithfusion.com for more activities and resources.



The Apostles' Creed

Tell the children that they will begin today's lesson with the Apostles' Creed. Explain that this prayer is a summary of Christian beliefs taught since the time of Jesus' first followers.

- Have the children stand and quiet themselves for the opening prayer.
- Begin with the Sign of the Cross.
- Invite the children to pray the Apostles' Creed aloud.

My Catholic Faith

Read aloud "My Catholic Faith." Invite volunteers to respond to the question. You may also wish to share with the group your own answer to the question.



Sagrada Escritura

Lea en voz alta la introducción al inicio de la página 74. Repase con los niños el significado de la Ascensión. Dígales que aprenderán acerca de Pentecostés en la Sagrada Escritura que van a escuchar.

La venida del Espíritu Santo

Invite a un voluntario a leer en voz alta la Sagrada Escritura acerca de la venida del Espíritu Santo sobre los Apóstoles. Señale que María también estaba con los Apóstoles el día que vino el Espíritu Santo.

Dirija al grupo en la conversación sobre el pasaje, usando las siguientes preguntas:

- En Pentecostés, los Apóstoles vieron una señal visible del Espíritu Santo. ¿Cuál fue esa señal? (*lenguas de fuego; llamas*)
- ¿Cuál es otra señal del Espíritu Santo que conocemos en este pasaje? (*un viento fuerte*)
- ¿Qué le ocurrió a los Apóstoles después de que el Espíritu Santo descendió sobre ellos? (*De repente comenzaron a hablar en diferentes idiomas a todas las personas que acudieron*).
- Imaginen que estaban presentes entre todas las personas que escuchaban a los Apóstoles enseñar acerca de Jesús. ¿Cómo creen que habrían reaccionado? (*Acepte todas las respuestas razonables. Ayude a los niños a identificar el asombro que debieron sentir todas las personas ante lo que estaban presenciando*).

Use la sección **Otras Escrituras sobre el Espíritu Santo** para ayudar a los niños a familiarizarse mejor con la Biblia y a hallar pasajes en ella, y para compartir con ellos otras Escrituras sobre el Espíritu Santo.

- Distribuya Biblias, una para cada niño, de ser posible.
- Pida a los niños que busquen en su Biblia uno o más de los pasajes indicados. Pídale que vayan a la página 428 de su libro para hacer un repaso de cómo hallar un pasaje de la Sagrada Escritura.
- Seleccione uno de los pasajes indicados para leerlo en voz alta y comentarlo en grupo.

Sagrada Escritura

Cuando llegó el momento de la Ascensión de Jesús al Cielo, los Apóstoles estaban reunidos con Él. Jesús les prometió que recibirían el poder del Espíritu Santo. El Espíritu Santo los ayudaría a traer la Buena Nueva del amor de Jesús a todas las personas.

Las siguientes palabras de la Sagrada Escritura cuentan acerca de cómo esta promesa se cumplió en **Pentecostés**.

La venida del Espíritu Santo

"Cuando llegó el día de Pentecostés, estaban todos reunidos en el mismo lugar. De repente vino del cielo un ruido, como de una violenta ráfaga de viento, que llenó toda la casa donde estaban, y aparecieron unas lenguas como de fuego que se repartieron y fueron posándose sobre cada uno de ellos. Todos quedaron llenos del Espíritu Santo y comenzaron a hablar en otras lenguas, según el Espíritu les concedía que se expresaran.



Estaban de paso en Jerusalén judíos piadosos, llegados de todas las naciones que hay bajo el cielo. Y entre el gentío que acudió al oír aquel ruido, cada uno los oía hablar en su propia lengua. Todos quedaron muy desconcertados y se decían, llenos de estupor y admiración: 'Pero éstos ¿no son todos galileos? ¡Y miren cómo hablan! Cada uno de nosotros les oímos en nuestra propia lengua nativa.'

—Hechos 2, 1-8

74

INFO: Ministerios parroquiales

Catequistas

Hable a los niños acerca del trabajo de los catequistas, como usted. A medida que los jóvenes trabajan en el crecimiento de su fe y aprenden a amar y a servir a Cristo a través de la Iglesia, reciben la guía y la enseñanza de catequistas, voluntarios de la parroquia que les imparten las creencias y prácticas de nuestra fe. Es a través del trabajo de los catequistas, bajo la dirección de su pastor y el Director de Educación Religiosa, como los jóvenes se preparan para recibir por primera vez los Sacramentos de la Reconciliación y la Eucaristía, así como el de la Confirmación.

Sacred Scripture



More Scripture on the Holy Spirit

You can read more about the Holy Spirit in your Bible. Here are some passages:

► God Guides the Israelites out of Egypt — Exodus 13:21

► The Preaching of John the Baptist — Matthew 3:11

► Jesus Appears to the Apostles — John 20:19–23

When the time came for Jesus' Ascension into Heaven, the Apostles were gathered with him. Jesus promised them that they would receive the power of the Holy Spirit. The Holy Spirit would help them bring the Good News of Jesus' love to all people.

The following words from Scripture tell how this promise became real at Pentecost.

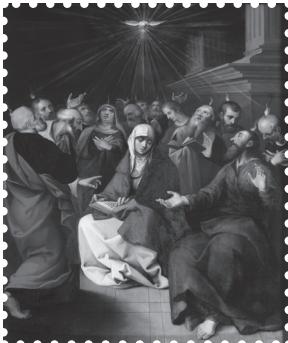
The Coming of the Holy Spirit

When the time for Pentecost was fulfilled, they were all in one place together. And suddenly there came from the sky a noise like a strong driving wind, and it filled the entire house in which they were.

Then there appeared to them tongues as of fire, which parted and came to rest on each one of them. And they were all filled with the holy Spirit and began to speak in different tongues, as the Spirit enabled them to proclaim.

Now there were devout Jews from every nation under heaven staying in Jerusalem. At this sound, they gathered in a large crowd, but they were confused because each one heard them speaking in his own language. They were astounded and in amazement they asked, "Are not all these people who are speaking Galileans? Then how does each of us hear them in his own native language?"

—Acts 2:1–11



75

FYI – Parish Ministries

Catechists

Tell the children about the work of catechists, such as yourself. As young people work to grow in their faith and learn to love and serve Christ through the Church, they are guided and instructed by catechists, parish volunteers who teach them the beliefs and practices of our faith. It is through the work of catechists, under the direction of their pastor and the director of religious education, that young people prepare to receive the Sacraments of Reconciliation and Eucharist for the first time, as well as Confirmation.

Sacred Scripture

Read aloud the introduction at the top of page 38. Review with the children the meaning of the Ascension. Tell them that they will learn about Pentecost in the Scripture they are about to hear.

The Coming of the Holy Spirit

Invite a volunteer to read aloud the Scripture about the coming of the Holy Spirit on the Apostles. Point out that Mary was also with the Apostles on the day the Holy Spirit came.

Lead the group in discussing the passage, using the following questions:

- At Pentecost, the Apostles saw a visible sign of the Holy Spirit. What was that sign? (*tongues of fire; flames*)
- What is another sign of the Holy Spirit we learn about in this passage? (*a strong wind*)
- What happened to the Apostles after the Holy Spirit came down upon them? (*They were suddenly able to speak in different languages to all the people that were gathered.*)
- Imagine being present among all the people hearing the Apostles teach about Jesus. What do you think your reaction would be? (*Accept all reasonable responses. Help the children identify the wonder the people must have felt at what they were witnessing.*)

Use the **More Scripture on the Holy Spirit** feature to help the children become more familiar with the Bible and how to find passages in it, and to share with them additional Scripture about the Holy Spirit.

- Distribute Bibles, one for every child, if possible.
- Have the children find in their Bibles one or more of the passages noted. Have them turn to page 215 in their books for a review of how to find a Scripture passage.
- Select one of the passages noted to read aloud and discuss as a group.

Vivir las Escrituras

- Lea en voz alta la introducción de la actividad.
- Invite a los niños a completar la actividad.
- Pida voluntarios para que compartan sus respuestas.

Palabras para aprender

A medida que llegan al final de cada segmento de esta lección, repase con los niños el significado de las palabras clave que han aprendido.

Vivir las Escrituras

Cuando los Apóstoles recibieron al Espíritu Santo, algo maravilloso sucedió. Cuando hablaron, cada persona los escuchó en su propio idioma.

¿Alguna vez has tenido problemas en explicar algo que te apasiona? Da un ejemplo.

Acepte todas las respuestas razonables.

¿Cómo puede el Espíritu Santo ayudarte a hablar en momentos como ese?

Las respuestas variarán pero podrían incluir que el Espíritu Santo nos da fuerza y sabiduría para expresarnos de manera amable y significativa.

¿Cómo puede el Espíritu Santo ayudarte a compartir con los demás lo que sabes acerca de Dios?

Acepte todas las respuestas razonables.



Palabras para aprender

Pentecostés
fiesta que celebra la venida del Espíritu Santo cincuenta días después de la Pascua

Actividad opcional: Bajo las alas del Espíritu

- Dibuje la silueta de una paloma en una hoja de papel 8½ x 11 in, cubriendo toda la hoja. Haga una copia para cada niño.
- Pida a los niños que recorten la paloma. Perfore un agujero en la parte superior de cada paloma, y dé a cada niño un trozo de cuerda de 3 pulgadas de longitud para que lo pasen por el agujero y lo anuden.
- Al frente, pida a los niños que escriban: Espíritu Santo, ven a (nombre del niño).
- Pida a los niños que lleven las oraciones a su hogar y que las exhiban en un lugar especial.

Living the Scripture

When the Apostles received the Holy Spirit, something amazing happened. When they spoke, each person heard them in his or her own language.

Have you ever had trouble explaining something you felt strongly about? Give an example.

Accept all reasonable responses.

How can the Holy Spirit help you talk at times like these?

Answers will vary but might include that the Holy Spirit gives us strength and wisdom to express ourselves in a thoughtful and meaningful way.

How can the Holy Spirit help you share with others what you know about God?

Accept all reasonable responses.



Words to Know

Pentecost
the feast that
celebrates the
coming of the Holy
Spirit fifty days after
Easter

77

Optional Activity: Under the Wings of the Spirit

- Draw an outline of a dove on an 8½ x 11-inch sheet of paper, filling the sheet. Make a copy for each child.
- Ask the children to cut out the dove. Punch a hole at the top of each dove, and give each child a 3-inch piece of string to loop through the hole and tie.
- On the front, have the children write: *Come, Holy Spirit, to (child's name).*
- Ask the children to take their prayers home and hang them in a special place.

Living the Scripture

- Read aloud the activity directions.
- Call on volunteers to share their responses to the question about Saint John the Baptist. Then invite the children to complete the rest of the activity.
- After the group has finished, call on volunteers to share their responses. Help the children understand that by living as Jesus wants and by being active members of the Church we can help others know about Jesus and his love for us.

Words to Know

As you reach the end of each segment of this lesson, review with the children the meaning of the key words they have learned.

Nuestra Tradición Católica

El Espíritu Santo participa en la misión de Jesús

Invite a un voluntario a leer en voz alta el primer párrafo de la página 78.

 **Prueba de repaso:** Recuerde a los niños que aprendieron sobre la Encarnación en la Lección 3 (ver página 64). Pida voluntarios para que digan lo que significa la Encarnación. (*La Encarnación es el nacimiento de Jesús, cuando Dios se hizo hombre.*)

Repase el contenido del primer párrafo con las siguientes preguntas:

- ¿Por qué es importante saber acerca de la obra del Espíritu Santo en el Antiguo Testamento y el Nuevo Testamento? (*Esto nos ayuda a saber que el Espíritu Santo siempre ha obrado en la vida del pueblo de Dios.*)
- ¿Cuál fue la función del Espíritu Santo en la Encarnación? (*María concibió a Jesús por el poder del Espíritu Santo.*)

Invite a un voluntario a leer en voz alta los párrafos restantes. Pregunte:

- ¿Por qué decimos que la obra de la Iglesia comenzó en Pentecostés? (*porque después de que el Espíritu Santo descendió sobre los Apóstoles, pudieron comenzar su obra de evangelización, o de enseñanza acerca de Jesús*)
- El Espíritu Santo es la Tercera Persona Divina de la Santísima Trinidad. ¿Quiénes son las otras dos Personas de la Santísima Trinidad? (*Dios Padre y Dios Hijo*)

Nuestra Tradición Católica



El Espíritu Santo participa en la misión de Jesús

En el relato de la Encarnación en la Biblia, aprendemos que María concibió a Jesús por el poder del Espíritu Santo. A través de María, el Espíritu Santo hizo posible que Jesús viniera al mundo. Podemos ver al Espíritu Santo obrando tanto en el Antiguo Testamento como en el Nuevo Testamento. Por ejemplo, en el Antiguo Testamento, cuando Dios creó al mundo, el Espíritu Santo apareció como un viento fuerte. En el Nuevo Testamento, el Espíritu Santo está presente en el Bautismo de Jesús. Aquí, el Espíritu Santo aparece como una paloma. Más adelante en los Evangelios, Jesús promete a sus discípulos que el Padre les enviará al Espíritu Santo para que esté siempre con ellos. A medida que lees el relato de la página 74 acerca de la venida del Espíritu Santo, esta promesa se cumple en Pentecostés. Ese día, el Espíritu Santo descendió sobre los Apóstoles y la Virgen María.

Pentecostés marca el día en que comenzó la obra de la Iglesia. En Pentecostés, los Apóstoles pudieron comenzar la labor de **evangelización**. Hoy, el Espíritu Santo continúa ayudando a la Iglesia y la hace santa.

El Espíritu Santo es la Tercera Persona Divina de la Santísima Trinidad. La función del Espíritu Santo está unida a la de Jesús. Juntos fortalecen a la Iglesia y la hacen santa.

78

¿Dónde vemos en la Biblia al Espíritu Santo en acción?

¿Por qué la Iglesia comenzó a crecer en Pentecostés?

Consejos para el catequista

En sus propias palabras

El usar sus propias palabras para expresar el contenido de la lección les dará a los niños la oportunidad de pensar analíticamente acerca de lo que han aprendido y de comprenderlo mejor. Es posible que quiera que los niños escriban preguntas y respuestas sobre esta lección, usando las siguientes pautas:

- Hagan preguntas que se puedan responder en pocas palabras.
- Deben encontrar las respuestas en esta lección.
- Los niños pueden intercambiar preguntas con un compañero y luego revisar las respuestas entre sí.

Our Catholic Tradition



The Holy Spirit Shares Jesus' Mission

In the story of the Incarnation in the Bible, we learn that Mary conceived Jesus by the power of the Holy Spirit. Through Mary, the Holy Spirit made it possible for Jesus to come into the world. We can see the Holy Spirit at work in both the Old Testament and the New Testament. For example, in the Old Testament, when God created the world, the Holy Spirit appeared as a mighty wind. In the New Testament, the Holy Spirit is present at Jesus' Baptism. Here, the Holy Spirit appears as a dove. Later in the Gospels, Jesus promises his disciples that the Father will send the Holy Spirit to be with them always. As you read in the Scripture about the coming of the Holy Spirit, this promise was fulfilled on Pentecost. On that day, the Holy Spirit came to the Apostles and to the Virgin Mary.

Pentecost marks the day the work of the Church began. On Pentecost, the Apostles were able to begin their work of **evangelization**. Today, the Holy Spirit continues to help the Church and make her holy.

The Holy Spirit is the Third Divine Person of the Blessed Trinity. The role of the Holy Spirit is united with the role of Jesus. Together they strengthen the Church and make her holy.

Where do we see the Holy Spirit at work in the Bible?

Why did the Church begin to grow at Pentecost?

79

Tips for the Catechist In Their Own Words

Using their own words to express the contents of the lesson allows the children the opportunity to think analytically about and better comprehend what has been taught. You may wish to have the children create questions and answers based on this lesson, using the following guidelines:

- Ask questions that can be answered in just a few words.
- Answers must be found in this lesson.
- The children can exchange questions with a partner, then review each other's answers.

Our Catholic Tradition

The Holy Spirit Shares Jesus' Mission

Invite a volunteer to read aloud the first paragraph on page 40.

Test for Recall: Remind the children that they learned about the Incarnation in Lesson 3 (see page 33). Call on volunteer to tell what the Incarnation means. (*The Incarnation is the birth of Jesus, when God became man.*)

Review the content of the first paragraph with the following questions:

- Why is it important to know about the work of the Holy Spirit in the Old Testament and the New Testament? (*This helps us to know that the Holy Spirit has always been at work in the lives of God's people.*)
- What was the role of the Holy Spirit in the Incarnation? (*Mary conceived Jesus through the power of the Holy Spirit.*)

Invite a volunteer to read aloud the remaining paragraphs. Ask:

- Why do we say that the work of the Church began on Pentecost? (*because after the Holy Spirit came upon the Apostles, they were able to begin their work of evangelization, or teaching about Jesus*)
- The Holy Spirit is the Third Divine Person of the Trinity. Who are the other two Persons of the Trinity? (*God the Father and God the Son.*)

Vive tu fe

Explique que las tres Personas Divinas de la Trinidad son un solo Dios. Diga al grupo que es imposible que podamos comprender plenamente este misterio.

- Invite a los niños a completar la actividad de los marcadores de libros.
- Recuerde a los niños los símbolos del Espíritu Santo de los que han leído en la lección, como las llamas o la paloma.
- Cuando el grupo haya terminado la actividad, invite a voluntarios a compartir con el grupo el mensaje y el símbolo que eligieron para su marcador de libros.

DATOS DE FE

Invite a un voluntario a leer en voz alta cada Dato de fe. Desarrolle cada uno como se indica a continuación:

- Pregunte a los niños si alguna vez han asistido a una liturgia de Bautismo o de Confirmación donde hayan visto que se use agua o la unción con los óleos en la celebración del sacramento. Invítelos a hablar acerca de su experiencia.
- Ayude a los niños a entender que como María es la Madre de Jesús, ella también es la Madre de su Iglesia. Explique que esto significa que ella también es nuestra Madre.

Niños con necesidades especiales

Dificultades del habla

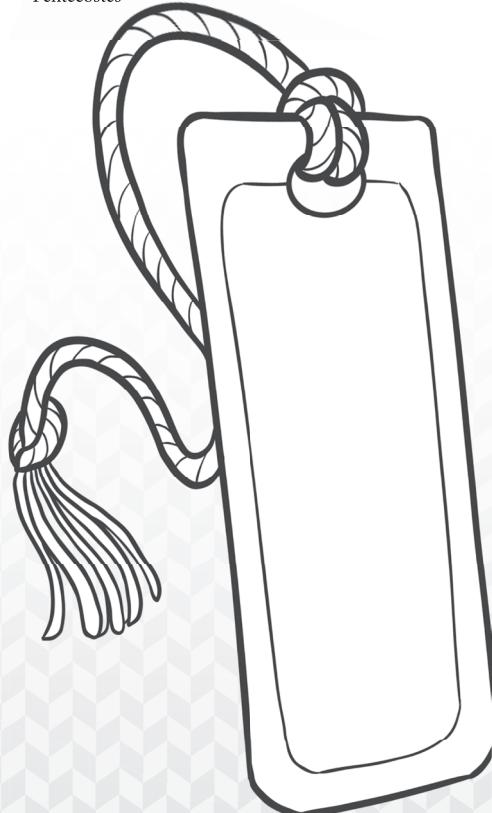
Evangelización y triqueta (en la siguiente página) son palabras bastante difíciles para niños con dificultades del habla. Algunos niños serán reacios a decirlas.

- Practiquen la pronunciación al unísono. Hacer un ejercicio rítmico puede ser divertido y una buena práctica para los niños.
- Dé a los voluntarios la oportunidad de que intenten solos decir la palabra.

Si no insiste demasiado en la tarea, a la mayoría de los niños les gustará poder pronunciar palabras difíciles.

Vive tu fe

Diseña y decora un marcador de libros acerca de Pentecostés. Asegúrate de incluir un símbolo para el Espíritu Santo y un mensaje acerca de lo que pasó en Pentecostés



80

DATOS DE FE

- ⇒ Dos símbolos para el Espíritu Santo son el agua y ungir con aceite. El agua se usa en el Bautismo. Ungir con aceite es parte de los sacramentos del Bautismo, Confirmación, Unción de los Enfermos y Órdenes Sagrados.
- ⇒ María concibió a Jesús, el Hijo de Dios, por el poder del Espíritu Santo.

Palabras para aprender

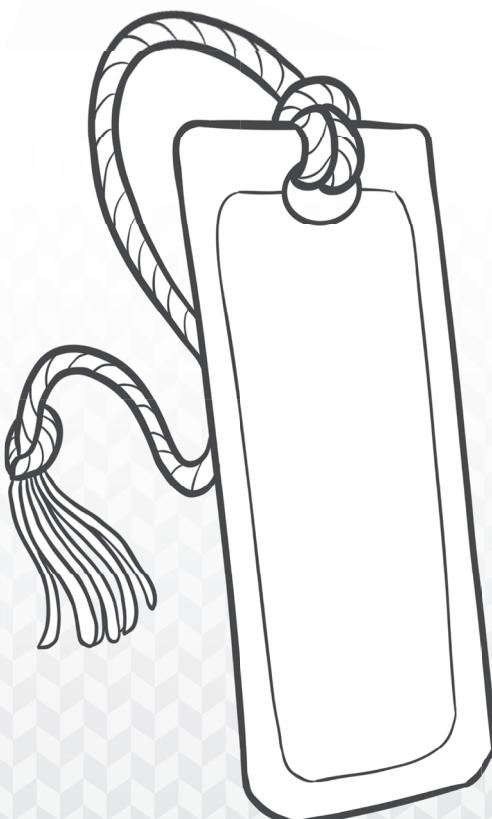
Evangelización
compartir la Buena Nueva de Jesús a través de palabras y acciones de una manera que invite a las personas a aceptar el Evangelio

Actividad opcional: Cuéntale al mundo acerca de Jesús

- Explique que nosotros, la Iglesia de hoy, al igual que los Apóstoles, podemos contarle al mundo acerca de Jesús.
- Dé a cada niño una bandera en forma de triángulo hecha de papel de cartulina. Indique a los niños cómo deben escribir el nombre JESÚS a ambos lados con un marcador. Pídale que peguen la bandera con cinta adhesiva a una pajita o sorbete, un palito o una regla. Haga sonar una canción animada (por ejemplo, "We Are Marching in the Light of God") y lleve a los niños alrededor del salón.
- De ser posible, dirija a la procesión hasta afuera o por los pasillos de su edificio. Canten un himno o recen en voz alta una decena del Rosario.

Live Your Faith

Design and decorate a bookmark about Pentecost. Be sure to include a symbol for the Holy Spirit and a message about what happened at Pentecost.



FAITH FACTS

Two symbols for the Holy Spirit are water and anointing with oil. Water is used at Baptism. Anointing with oil is part of the Sacraments of Baptism, Confirmation, Anointing of the Sick, and Holy Orders.

Mary conceived Jesus, the Son of God, by the power of the Holy Spirit.

Words to Know

evangelization
sharing the Good News of Jesus through words and actions in a way that invites people to accept the Gospel

Live Your Faith

Explain that the three Divine Persons of the Trinity are one God. Tell the group that this is a mystery that is impossible for us to truly understand.

- Invite the children to complete the bookmark activity.
- Remind the children of symbols for the Holy Spirit they have read about in the lesson, such as flames or a dove.
- When the group has finished the activity, invite volunteers to share with the group the message and symbol they chose for their bookmark.

FAITH FACTS

Invite a volunteer to read aloud each Faith Fact. Elaborate on each as follows:

- Ask the children if they have attended a Baptism or Confirmation liturgy where they may have seen water or anointing with oil used in the celebration of the sacrament. Invite them to talk about their experience.
- Help the children understand that because Mary is the Mother of Jesus she is also the Mother of his Church. Explain that this means she is also our Mother.

Optional Activity: Tell the World about Jesus

- Explain that like the Apostles, we, the Church today, can tell the world about Jesus.
- Give each child a triangle-shaped flag cut out of construction paper. Instruct the child to write the name JESUS on both sides with a marker. Have them tape the flag to a straw, stick, or ruler. Play an upbeat song (for example, "We Are Marching in the Light of God") and lead the children around the room.
- If possible, lead the procession outside or through the halls in your building. Sing a hymn or pray aloud a decade of the Rosary.

Children with Special Needs

Speech Impairment

Evangelization and triquetra (on the next page) are rather daunting words for children with speech difficulties. Some children will be reluctant to say them.

- Practice the pronunciations in unison. A rhythmic drill can be fun for children and good practice.
- Give volunteers the opportunity to try speaking the word alone.

If you don't overemphasize the task, most children will enjoy being able to pronounce difficult words.

Santos y personas piadosas

San Patricio

Diga a los niños que leerán sobre San Patricio, un santo que nos ayudó a entender el misterio de la Santísima Trinidad. Es posible que algunos de los niños ya estén familiarizados con San Patricio. Invite a voluntarios a contar lo que saben acerca de este santo.

Invite a voluntarios a turnarse para leer en voz alta el texto sobre San Patricio. Haga seguimiento con las siguientes preguntas:

- ¿Cómo piensan que era para San Patricio vivir lejos de su hogar y de su familia por seis años? (*Acepte todas las respuestas razonables*).
- ¿Les sorprende que Patricio quisiera regresar a Irlanda, donde había vivido como un esclavo? ¿Por qué quería regresar? (*Acepte todas las respuestas razonables. Ayude a los niños a entender que Patricio estaba motivado por un gran deseo de ayudar al pueblo de Irlanda a saber acerca de Dios*).
- ¿Por qué el trébol es un buen símbolo de la Santísima Trinidad? (*porque las tres hojuelas forman una sola hoja, así como las tres Personas de la Santísima Trinidad son un solo Dios*)

Santos y personas piadosas

San Patricio (c. 387–460)

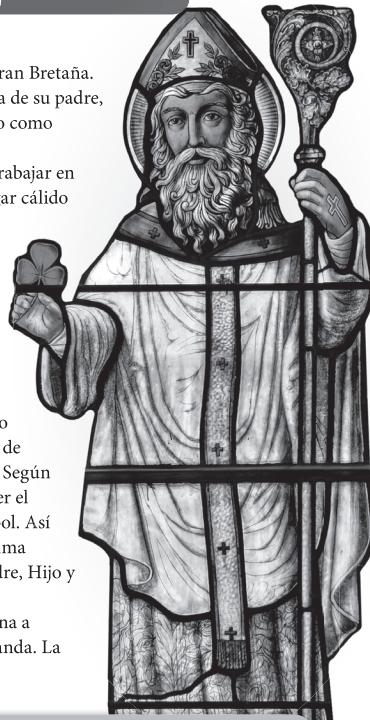
San Patricio era el hijo de un oficial romano en Gran Bretaña. Un día, mientras cuidaba de las ovejas en la granja de su padre, fue secuestrado por un grupo de piratas y vendido como esclavo.

Patricio fue llevado a Irlanda. Lo obligaron a trabajar en una granja con muy poco para comer y sin un lugar cálido para dormir en las noches. Por seis años, Patricio vivió en estas duras condiciones. Finalmente, pudo escapar y regresar con su familia.

Cuando estaba en su casa en Gran Bretaña, Patricio pensaba con frecuencia en el pueblo irlandés. Quería ayudarlos a conocer acerca del amor de Dios y acerca de Jesús.

Patricio se preparó para ser sacerdote. Con el tiempo, se hizo obispo y regresó a Irlanda. Patricio ayudó a las personas de Irlanda a aprender acerca de Dios. Les enseñó acerca de la Santísima Trinidad. Según la leyenda, Patricio ayudó a las personas a entender el misterio de la Trinidad al compararlo con un trébol. Así como el trébol es un tallo con tres hojas, la Santísima Trinidad es un Dios en tres Personas Divinas: Padre, Hijo y Espíritu Santo.

San Patricio es conocido por llevar la fe cristiana a Irlanda. Debido a esto, él es el santo patrón de Irlanda. La Iglesia celebra su día festivo el 17 de marzo.



Costumbres católicas

Triquetra: Un símbolo de la Trinidad



82

San Patricio usó el trébol para ayudar a las personas a entender un Dios en tres Personas Divinas. Otro símbolo de la Santísima Trinidad es la triquetra. La triquetra tiene tres puntas y tres lados iguales y no tiene principio ni fin. Esto representa la unidad, igualdad y naturaleza eterna de la Santísima Trinidad.

Actividad opcional: Oración a la Santísima Trinidad

- Dé a cada niño un trébol de papel verde. Puede trazar el contorno en cartulina verde para que los niños lo recorten o puede cortarlo previamente.
- Pida a los niños que rotulen las hojas: Padre, Hijo, Espíritu Santo.
- Pida a los niños que escriban una oración en el reverso de cada hoja a esa Persona de la Santísima Trinidad. De ser posible, ponga de fondo música irlandesa tradicional.
- Es posible que quiera guardar las oraciones para usarlas en el futuro como oraciones iniciales o finales.

Saints and Holy People

Saint Patrick (c. 387–460)

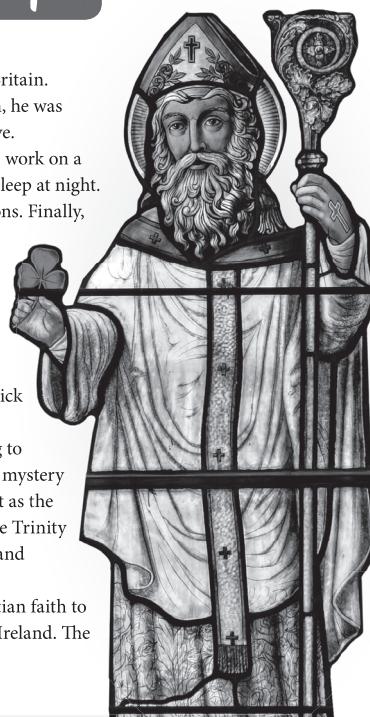
Saint Patrick was the son of a Roman official in Britain. One day, while tending sheep on his father's farm, he was kidnapped by a group of pirates and sold as a slave.

Patrick was taken to Ireland. He was forced to work on a farm, and had little to eat and no warm place to sleep at night. For six years Patrick lived in these harsh conditions. Finally, he was able to escape and return to his family.

When he was back home in Britain, Patrick often thought about the people of Ireland. He wanted to help them know about God's love and about Jesus.

Patrick prepared to become a priest. In time, he became a bishop and returned to Ireland. Patrick helped the people of Ireland learn about God. He taught them about the Blessed Trinity. According to legend, Patrick helped the people understand the mystery of the Trinity by comparing it to a shamrock. Just as the shamrock is one clover but has three leaves, so the Trinity is one God in three Divine Persons: Father, Son, and Holy Spirit.

Saint Patrick is known for bringing the Christian faith to Ireland. Because of this, he is the patron saint of Ireland. The Church celebrates his feast day on March 17.



Catholic Customs

The Triquetra: A Symbol for the Trinity



Saint Patrick used the shamrock to help people understand one God in three Divine Persons. Another symbol of the Blessed Trinity is the triquetra (tri KE ta). The triquetra has three points and three equal sides, and it has no beginning and no end. This represents the unity, equality, and eternal nature of the Blessed Trinity.

83

Optional Activity: A Prayer to the Trinity

- Give each child a green paper shamrock. This may be outlined on construction paper for the children to cut out or it may be pre-cut.
- Have the children label the leaves: *Father, Son, Holy Spirit.*
- Ask the children to write a prayer to that Person of the Trinity on the back of each leaf. If possible, play traditional Irish music in the background.
- You might like to save the prayers to use as opening or closing prayers in the future.

Saints and Holy People

Saint Patrick

Tell the children they will be reading about Saint Patrick, a saint who helped us understand the mystery of the Blessed Trinity. Some of the children may already be familiar with Saint Patrick. Invite volunteers to tell what they know about this saint.

Invite volunteers to take turns reading aloud the text about Saint Patrick. Follow up with the following questions:

- What do you think it was like for Patrick to live away from his home and family for six years? (*Accept all reasonable responses.*)
- Are you surprised that Patrick would want to go back to Ireland, where he had lived as a slave? Why did he want to go back? (*Accept all reasonable responses. Help the children understand that Patrick was moved by a great desire to help the people of Ireland know about God.*)
- Why is the shamrock a good symbol for the Blessed Trinity? (*because the three leaves form one clover, just like the three Persons of the Trinity are one God*)



Read aloud the **Catholic Customs** text about the triquetra. Have the children identify the three points and three sides. Have them trace with their fingers the outline of the triquetra and note that it can go on continuously. Explain that these qualities of the triquetra make it a fitting symbol for the Blessed Trinity.

Tú puedes hacerlo

- Lea en voz alta las instrucciones para la actividad.
- Pida a los niños que completen la actividad.
- Cuando el grupo haya terminado, invite a voluntarios a compartir sus respuestas.

Oramos

Gloria al Padre

- Explique que el Gloria al Padre es una oración en honor a la Santísima Trinidad.
- Invite a los niños a ponerse de pie para orar y a rezar el Gloria al Padre en grupo.

Tú puedes hacerlo

San Patricio usó un trébol para ayudar a las personas a entender un Dios en tres Personas Divinas.

En el siguiente dibujo rotula cada parte con una de las Personas Divinas de la Santísima Trinidad. Luego en cada espacio, escribe o dibuja una cosa que conozcas acerca de esa Persona Divina.



¡En solidaridad!

San Patricio enseñó a las personas de Irlanda acerca de la fe cristiana.

→ **¿A quién puedes enseñar acerca de tu fe? ¿Cómo puedes hacerlo?**



84

Oramos Gloria al Padre

Gloria al Padre
y al Hijo
y al Espíritu Santo.
Como era en el principio,
ahora y siempre,
por los siglos de los siglos.
Amén.



ENLACE CON LA MÚSICA

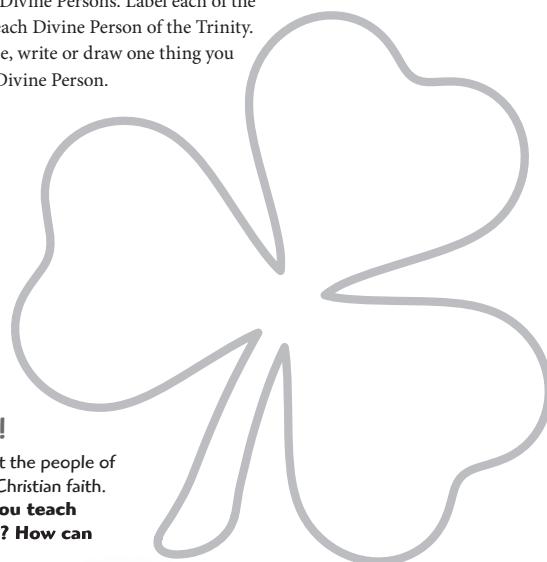
A continuación hallará algunas sugerencias de música católica que puede usar durante la oración o como música de fondo mientras los niños completan las actividades o el repaso de la lección.

- "If You Believe and I Believe," *Singing Our Faith, 2nd Edition* (#267)
- "Come, Holy Ghost," *Rise Up and Sing, 3rd Edition* (#111)

Vaya a faithfusion.com para informarse sobre cómo pedir o descargar estas selecciones.

Make It Happen

Saint Patrick used a shamrock to help people understand one God in three Divine Persons. Label each of the spaces below for each Divine Person of the Trinity. Then in each space, write or draw one thing you know about that Divine Person.



Reach Out!

Saint Patrick taught the people of Ireland about the Christian faith.

► Whom can you teach about your faith? How can you do so?



We Pray

Glory Be

Glory be to the Father
and to the Son
and to the Holy Spirit
as it was in the beginning
is now, and ever shall be
world without end.
Amen.



Make It Happen

- Read aloud the activity directions.
- Have the children complete the activity.
- When the group has finished, invite volunteers to share their responses.



Have a volunteer read aloud the **Reach Out!** text. Call on volunteers to respond to the questions. Encourage the group to put their ideas into action.

We Pray

Glory Be

- Explain that the Glory Be is a prayer that honors the Blessed Trinity.
- Invite the children to stand for prayer and to pray the Glory Be as a group.

MUSIC CONNECTIONS

The following are some suggestions for Catholic music you may choose to use during prayer, or to play softly while the children complete the activities or lesson review.

- "If You Believe and I Believe," *Singing Our Faith, 2nd Edition* (#267)
- "Come, Holy Ghost," *Rise Up and Sing, 3rd Edition* (#111)

Go to faithfusion.com for information on ordering or downloading these selections.

Repaso de la Lección 4

Esta página ofrece un repaso y evaluación de los principales objetivos de aprendizaje para esta lección.

- Pida a los niños que completen el repaso de la lección. Permítales que revisen las páginas de la lección para hallar las respuestas que no puedan completar por su cuenta.
- Cuando todos hayan terminado, repasen las respuestas en grupo. Pida voluntarios para que compartan sus respuestas.
- Repase cualquier contenido que no hayan comprendido con claridad.

NCEA IFG: ACRE Edition, en español

El contenido de esta lección se correlaciona con lo siguiente:

Dominio 1: Conocimiento de la fe

Objetivo: Conocer y comprender la enseñanza católica básica acerca de Jesucristo, Verbo Encarnado, como el Camino, la Verdad y la Vida.

Dominio 4: Oración

Objetivo: Reconocer y aprender a participar en las formas católicas de la oración personal y comunitaria, y las maneras de profundizar la propia vida espiritual.

Dominio 6: Espíritu misionero

Objetivos: Reconocer la importancia crucial de la evangelización como la misión e identidad de la Iglesia encarnadas en la vocación y el servicio; estar conscientes de cómo las culturas son transformadas por el Evangelio.

Introducción a la fe católica

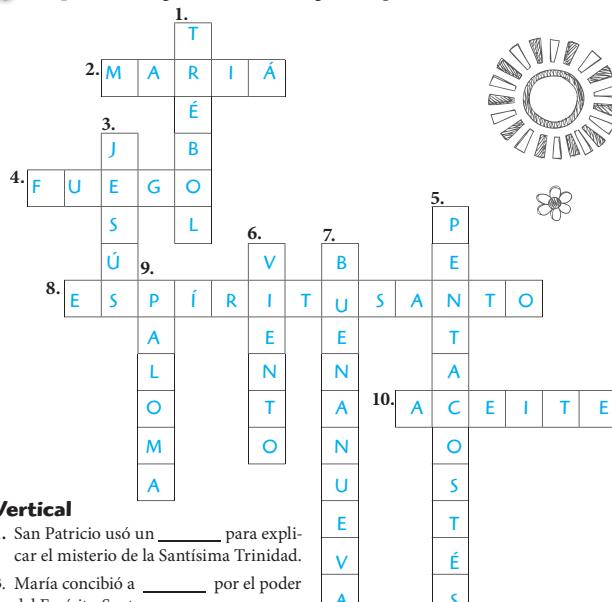
Credo de los Apóstoles, Credo, evangelización, Antiguo Testamento, Nuevo Testamento, Pentecostés, Santísima Trinidad

Nombres bíblicos e históricos

Dios Padre; Dios Hijo; Dios Espíritu Santo, Jesús, María, Madre de Dios

Repaso de la Lección 4

A Completa el crucigrama usando las siguientes pistas.



Vertical

1. San Patricio usó un _____ para explicar el misterio de la Santísima Trinidad.
3. María concibió a _____ por el poder del Espíritu Santo.
5. En _____ los Apóstoles comenzó su trabajo de evangelización.
6. En el Antiguo Testamento, cuando Dios creó al mundo, el Espíritu Santo apareció como un _____ fuerte.
7. Proclamar la _____ de Jesús y el amor de Dios se llama evangelización.
9. En el Bautismo de Jesús, el Espíritu Santo se apareció en forma de una _____.

Horizontal

2. _____ estaba presente con los Apóstoles en Pentecostés.
4. En Pentecostés el Espíritu Santo vino en forma de lenguas de _____.
8. El _____ es la Tercera Persona Divina de la Santísima Trinidad.
10. Uno de los símbolos del Espíritu Santo que se usa en el Bautismo es el _____.

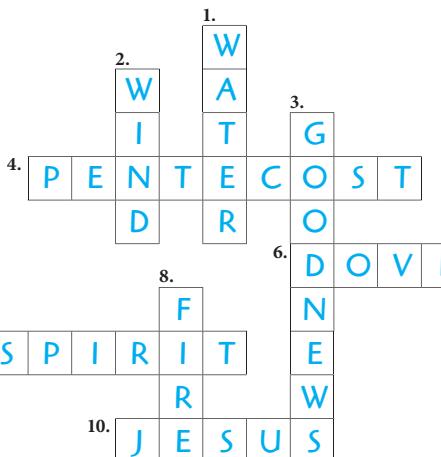
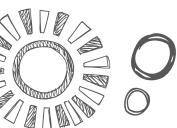
86

Mapa de respuestas

- | | |
|----------|-----------|
| 1. p. 80 | 6. p. 78 |
| 2. p. 78 | 7. p. 82 |
| 3. p. 80 | 8. p. 74 |
| 4. p. 78 | 9. p. 78 |
| 5. p. 78 | 10. p. 78 |

Lesson 4 Review

A Complete the crossword puzzle using the following clues.



Down

- One of the symbols for the Holy Spirit that is used at Baptism is ____.
- In the Old Testament, when God created the world, the Holy Spirit appeared as ____.
- Proclaiming the ____ of Jesus and the love of God is called evangelization.
- ____ was present with the Apostles at Pentecost.
- Saint Patrick used a ____ to explain the mystery of the Blessed Trinity.
- At Pentecost the Holy Spirit came in the form of tongues of ____.

Across

- At ____ the Apostles began their work of evangelization.
- At Jesus' Baptism the Holy Spirit appeared in the form of a ____.
- The ____ is the Third Divine Person of the Blessed Trinity.
- Mary conceived ____ by the power of the Holy Spirit.

Lesson 4 Review

This page provides a review and assessment of the key learning goals for this lesson.

- Direct the children to complete the lesson review. Allow them to look back at the pages of the lesson to find answers they cannot complete on their own.
- When everyone has finished, review the answers as a group. Call on volunteers to share their responses.
- Review any content that was not clearly understood.

NCEA IFG: ACRE Edition

The content in this lesson correlates to the following:

Domain 1: Knowledge of the Faith

Objective: To know and understand basic Catholic teaching about the Incarnate Word Jesus Christ as the way, truth, and life.

Domain 4: Prayer

Objective: To recognize and learn how to engage in Catholic forms of personal and communal prayer and ways of deepening one's spiritual life.

Domain 6: Missionary Spirit

Objectives: To recognize the centrality of evangelization as the Church's mission and identity embodied in vocation and service; to be aware of how cultures are transformed by the Gospel.

Catholic Faith Literacy

Apostles' Creed, Creed, evangelization, Old Testament, New Testament, Pentecost, Trinity

Biblical and Historical Names

God the Father; God the Son; God the Holy Spirit; Jesus; Mary, Mother of God

Answer Locator

- | | |
|----------|-----------|
| 1. p. 81 | 6. p. 79 |
| 2. p. 79 | 7. p. 83 |
| 3. p. 81 | 8. p. 75 |
| 4. p. 79 | 9. p. 79 |
| 5. p. 79 | 10. p. 79 |

87